

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

10 mars 2020

PROPOSITION DE LOI

**portant transposition de la directive (UE)
2017/828 du Parlement européen et du
Conseil du 17 mai 2017 modifiant la
directive 2007/36/CE en vue de promouvoir
l'engagement à long terme des actionnaires,
et portant des dispositions en matière de
société et d'association**

AMENDEMENTS

Voir:

Doc 55 **0553/ (S.E. 2019):**

- 001: Proposition de loi de Mme Dierick.
- 002: Amendements.
- 003: Avis du Conseil d'État.
- 004: Amendements.
- 005: Rapport de la première lecture.
- 006: Articles adoptés en première lecture.

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

10 maart 2020

WETSVOORSTEL

**tot omzetting van Richtlijn (EU) 2017/828
van het Europees Parlement en de
Raad van 17 mei 2017 tot wijziging van
Richtlijn 2007/36/EG wat het bevorderen
van de langetermijnbetrokkenheid van
aandeelhouders betreft, en houdende
vennootschaps- en verenigingsbepalingen**

AMENDEMENTEN

Zie:

Doc 55 **0553/ (B.Z. 2019):**

- 001: Wetsvoorstel van mevrouw Dierick.
- 002: Amendementen.
- 003: Advies van de Raad van State.
- 004: Amendementen.
- 005: Verslag van de eerste lezing.
- 006: Artikelen aangenomen in eerste lezing.

01756

N° 155 DE MME DIERICK

Art. 3

Au 3°, dans le paragraphe 3 proposé, apporter les modifications suivantes:

1° dans l'alinéa 1^{er} remplacer les mots "mentionnent dans la déclaration visée au paragraphe 1^{er}" par le mot "publient";

2° dans l'alinéa 5 remplacer le mot "article" par le mot "paragraphe".

JUSTIFICATION

Alors que l'article 95, § 3, alinéa 1^{er}, proposé, impose à l'IRP de mentionner une série d'informations dans la déclaration visée au paragraphe 1^{er}, le même paragraphe 3, alinéa 5, proposé, emporte que l'IRP peut choisir de faire figurer ces informations dans la déclaration visée au paragraphe 1^{er} ou dans son rapport annuel.

Comme indiqué dans la note de légistique du Service juridique, cet amendement précise que l'IRP peut choisir de faire figurer ces informations dans la déclaration visée au paragraphe 1^{er} ou dans son rapport annuel.

Nr. 155 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 3

In de bepaling onder 3°, in de voorgestelde paragraaf 3, de volgende wijzigingen aanbrengen:

1° in het eerste lid de woorden "vermelden in de verklaring bedoeld in paragraaf 1" vervangen door de woorden "maken openbaar";

2° in de Franse tekst van het vijfde lid het woord "article" vervangen door het woord "paragraphe".

VERANTWOORDING

Terwijl het voorgestelde artikel 95, § 3, eerste lid, de IBP ertoe verplicht bepaalde informatie te vermelden in de verklaring bedoeld in paragraaf 1, bepaalt dezelfde voorgestelde paragraaf 3, vijfde lid, dat de IBP ervoor kan kiezen om die informatie te vermelden in de verklaring bedoeld in paragraaf 1 of in het jaarverslag.

Zoals opgemerkt in de wetgevingstechnische nota van de Juridische Dienst verduidelijkt dit amendement dat de IBP ervoor kan kiezen om die informatie te vermelden in de verklaring bedoeld in paragraaf 1 of in het jaarverslag.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 156 DE MME DIERICK

Art. 10

Dans l'article 29/6 proposé, alinéa 1^{er} remplacer les mots "au titre de la présente sous-section" par les mots "au présent titre".

JUSTIFICATION

Comme indiqué dans la note de légistique du Service juridique, l'article 29/6, alinéa 1^{er}, proposé, renvoie aux "services prévus au titre de la présente sous-section", alors que l'article 29/6, conformément à l'article 4 de la proposition de loi, est inséré dans un nouveau titre II/1 dénué de sous-divisions. Cet amendement corrige ce renvoi.

Nr. 156 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 10

In het voorgestelde artikel 29/6, eerste lid de woorden "deze onderafdeling" vervangen door de woorden "deze titel".

VERANTWOORDING

Zoals opgemerkt in de wetgevingstechnische nota van de Juridische Dienst, verwijst het voorgestelde artikel 29/6, eerste lid, naar de "voor overeenkomstig deze onderafdeling verrichte diensten", terwijl artikel 29/6, overeenkomstig artikel 4 van het wetsvoorstel, wordt ingevoegd onder een nieuwe titel II/1, die geen onderafdelingen bevat. Dit amendement verbetert deze verwijzing.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 157 DE MME DIERICK

Art. 11/1 (*nouveau*)

Dans la section III du titre II, chapitre II proposé, insérer un article 11/1, rédigé comme suit:

“Art. 11/1. À l’article 187, 1° et 2°, de la même loi, modifié pour la dernière fois par la loi du 25 octobre 2016, les mots “et 224” sont supprimés.”

JUSTIFICATION

Comme indiqué dans la note de légistique du Service juridique, cet amendement vise à adapter les références contenues à l’article 187 de la loi du 3 août 2012 relative aux organismes de placement collectif qui répondent aux conditions de la directive 2009/65/CE et aux organismes de placement en créances suite au rétablissement de l’article 224 de cette même loi par l’article 12 proposé.

Nr. 157 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 11/1 (*nieuw*)

In afdeling III van de voorgestelde titel II, hoofdstuk II, een artikel 11/1 invoegen, luidende:

“Art. 11/1. In artikel 187, 1° en 2°, van dezelfde wet, laatstelijk gewijzigd door de wet van 25 oktober 2016, worden de woorden “en 224” opgeheven.”

VERANTWOORDING

Zoals opgemerkt in de wetgevingstechnische nota van de Juridische Dienst, heeft dit amendement de aanpassing tot doel van de verwijzingen in artikel 187 van de wet van 3 augustus 2012 betreffende instellingen voor collectieve belegging die voldoen aan de voorwaarden van richtlijn 2009/65/EG en de instellingen voor belegging in schuldvordering, gevolgvend aan het herstel van artikel 224 van dezelfde wet door het voorgestelde artikel 12.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 158 DE MME DIERICK

Art. 13/1 (*nouveau*)

Dans la section III du titre II, chapitre II proposé, insérer un article 13/1, rédigé comme suit:

“Art. 13/1. À l’article 262, § 2, alinéa 1^{er}, de la même loi, les mots “et 224” sont supprimés.”

JUSTIFICATION

Comme indiqué dans la note de légistique du Service juridique, cet amendement vise à adapter les références contenues à l’article 262 de la loi du 3 août 2012 relative aux organismes de placement collectif qui répondent aux conditions de la directive 2009/65/CE et aux organismes de placement en créances suite au rétablissement de l’article 224 de cette même loi par l’article 12 proposé.

Nr. 158 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 13/1 (*nieuw*)

In afdeling III van de voorgestelde titel II, hoofdstuk II, een artikel 13/1 invoegen, luidende:

“Art. 13/1. In artikel 262, § 2, eerste lid, van dezelfde wet worden de woorden “en 224” opgeheven.”

VERANTWOORDING

Zoals opgemerkt in de wetgevingstechnische nota van de Juridische Dienst, heeft dit amendement de aanpassing tot doel van de verwijzingen in artikel 262 van de wet van 3 augustus 2012 betreffende instellingen voor collectieve belegging die voldoen aan de voorwaarden van richtlijn 2009/65/EG en de instellingen voor belegging in schuldvordering, gevolggevend aan het herstel van artikel 224 van dezelfde wet door het voorgestelde artikel 12.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 159 DE MME DIERICK

Art. 39

Remplacer dans la phrase introductive de l'article 7:14 6/2, § 2, alinéa 1^{er}, proposé, les mots "au moins chaque année, toutes les informations" par les mots "chaque année, au moins toutes les informations".

JUSTIFICATION

Comme indiqué dans la note de légistique du Service juridique, à l'instar de l'article 3^{undecies}, n° 2, alinéa 1^{er}, nouveau, de la directive 2007/36/CE, tel qu'inséré par la directive transposée, la phrase introductive de l'article 7:146/2, § 2, alinéa 1^{er}, proposé, comprend une discordance entre les versions linguistiques. En français, les informations sont rendues publiques "au moins chaque année". En néerlandais, la structure de la phrase et la position des mots "*ten minste*" indiquent par contre que les informations sont rendues publiques chaque année, et comprennent au moins les éléments cités après.

Cet amendement aligne les versions linguistiques, conformément les versions néerlandaises, allemandes et anglaises de la directive.

Nr. 159 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 39

In de Franse versie van de inleidende zin van het voorgestelde artikel 7:14 6/2, paragraaf 2, eerste lid, de woorden "au moins chaque année, toutes les informations" vervangen door de woorden "chaque année, au moins toutes les informations".

VERANTWOORDING

Zoals opgemerkt in de wetgevingstechnische nota van de Juridische Dienst bevat de inleidende zin van het voorgestelde artikel 7:146/2, § 2, eerste lid, zoals ook het geval is in het nieuwe artikel 3^{undecies}, nr. 2, eerste lid, van richtlijn 2007/36/EG, ingevoegd bij de omgezette richtlijn, een verschil tussen de taalversies. In het Frans wordt de informatie "*au moins chaque année*" openbaar gemaakt. In het Nederlands geven de zinsstructuur en de plaats van de woorden "*ten minste*" daarentegen aan dat de informatie jaarlijks openbaar wordt gemaakt, en minstens de daarna vernoemde elementen omvat.

Dit amendement stemt de taalversies op elkaar af, in overeenstemming met de Nederlandse, Duitse en Engelse versies van de richtlijn.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 160 DE MME DIERICK

Art. 48/1 (*nouveau*)**Insérer un article 48/1 rédigé comme suit:**

“Art. 48/1. Dans l’article 2:9, § 2, 7°, c) du même Code, les mots “l’étendue de leurs pouvoirs” sont insérés entre les mots “l’article 9:10,” et les mots “et la manière d’exercer leurs pouvoirs”. ”

JUSTIFICATION

Cet article précise que l’étendue des pouvoirs des personnes chargées de la gestion journalière de l’ASBL doit être inscrite dans l’acte constitutif ou dans la décision de nomination ultérieure.

Nr. 160 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 48/1 (*nieuw*)**Een artikel 48/1 invoegen, luidende:**

“Art. 48/1. In artikel 2:9, § 2, 7°, c) van hetzelfde Wetboek worden de woorden “de omvang van hun bevoegdheden” ingevoegd tussen de woorden “artikel 9:10,” en de woorden “en de wijze waarop zij hun bevoegdheid uitoefenen”. ”

VERANTWOORDING

Dit artikel verduidelijkt dat de omvang van de bevoegdheden van de personen aan wie het dagelijks bestuur van de VZW is opgedragen moet worden opgenomen in de oprichtingsakte of in het latere benoemingsbesluit.

Leen DIERICK (CD&V)

NR. 161 DE MME DIERICK

Art. 49

Compléter l'article par les mots *"et les mots "l'étendue de leurs pouvoirs" sont insérés entre les mots "la gestion journalière de l' AISBL," et les mots "et la manière d'exercer leurs pouvoirs".*

JUSTIFICATION

Cet article précise que l'étendue des pouvoirs des personnes chargées de la gestion journalière de l' AISBL doit être inscrite dans l'acte constitutif ou dans la décision de nomination ultérieure.

N° 161 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 49

Het artikel aanvullen met de woorden *"en worden de woorden "de omvang van hun bevoegdheden" ingevoegd tussen de woorden "is opgedragen," en de woorden "en de wijze waarop zij hun bevoegdheid uitoefenen".*

VERANTWOORDING

Dit artikel verduidelijkt dat de omvang van de bevoegdheden van de personen aan wie het dagelijks bestuur van de IVZW is opgedragen moet worden opgenomen in de oprichtingsakte of in het latere benoemingsbesluit.

Leen DIERICK (CD&V)

Nr. 162 DE MME DIERICK

Art. 50

Remplacer cet article par ce qui suit:

“Art. 50. Dans l’article 2:11, § 2, 4°, c), du même Code, les mots “les modalités d’exercice de ces derniers” sont remplacés par les mots “l’étendue de leurs pouvoirs et la manière d’exercer leurs pouvoirs, agissant”.”

JUSTIFICATION

Cet article précise que l’étendue des pouvoirs des personnes chargées de la gestion journalière de la fondation doit être inscrite dans l’acte constitutif ou dans la décision de nomination ultérieure. Le texte français reprend également la modification d’ordre linguistique proposée antérieurement (voy. DOC 55 0553/001, p. 27).

N° 162 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 50

Dit artikel vervangen als volgt:

“Art. 50. In artikel 2:11, § 2, 4°, c), van hetzelfde Wetboek worden de woorden “de omvang van hun bevoegdheden” ingevoegd tussen de woorden “is opgedragen,” en de woorden “en de wijze waarop zij deze uitoefenen”.”

VERANTWOORDING

Dit artikel verduidelijkt dat de omvang van de bevoegdheden van de personen aan wie het dagelijks bestuur van de stichting is opgedragen moet worden opgenomen in de oprichtingsakte of in het latere benoemingsbesluit. De Franse tekst neemt ook de eerder voorgestelde taalkundige wijziging over (zie DOC 55 0553/001, blz. 27).

Leen DIERICK (CD&V)

N° 163 DE MME **DIERICK**

Art. 84

Remplacer le 1° par ce qui suit:*“1° les mots “au moins” sont abrogés;”*

JUSTIFICATION

L'amendement harmonise la rédaction de l'article 5:47 du CSA avec l'article 7:57 du CSA, qui a la même portée.

Nr. 163 VAN MEVROUW **DIERICK**

Art. 84

De bepaling onder 1° vervangen als volgt:*“1° het woord “minstens” wordt opgeheven;”*

VERANTWOORDING

Dit amendement harmoniseert de tekst van artikel 5:47 WVV met artikel 7:57 WVV dat dezelfde strekking heeft.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 164 DE MME DIERICK

Art. 92/1 (nouveau)

Insérer un article 92/1 rédigé comme suit:

“Art. 92/1. Dans l’article 5:83, alinéa 3, du même Code, les mots “aux actionnaires dans droit de vote,” sont insérés entre les mots “aux actionnaires,” et les mots “aux titulaires d’obligations convertibles nominatives”.”

JUSTIFICATION

Afin que les titulaires d’actions sans droit de vote puissent assister à l’assemblée générale, le présent amendement précise que la convocation leur est communiquée conformément à l’article 2:32 du CSA.

Nr. 164 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 92/1 (nieuw)

Een artikel 92/1 invoegen, luidende:

“Art. 92/1. In artikel 5:83, derde lid, van hetzelfde Wetboek worden de woorden “de aandeelhouders zonder stemrecht,” ingevoegd tussen de woorden “aan de aandeelhouders,” en de woorden “de houders van converteerbare obligaties op naam”.”

VERANTWOORDING

Opdat de houders van aandelen zonder stemrecht de algemene vergadering kunnen bijwonen, verduidelijkt dit amendement dat de oproeping hen wordt meegedeeld overeenkomstig artikel 2:32 WVV.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 165 DE MME DIERICK

Art. 104/1 (*nouveau*)**Insérer un article 104/1, rédigé comme suit:**

“Art. 104/1. L’article 5:143 du même Code est complété par un alinéa rédigé comme suit:

“Lors de la prise de la décision visée par cet article, les articles 5:76, 5:77 et 5:78 ne sont pas applicables.””

JUSTIFICATION

Cet amendement précise que les règles en matière de conflit d'intérêt applicables aux membres de l'organe d'administration ne sont pas appliquées lors de l'exécution du test de liquidité.

Nr. 165 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 104/1 (*nieuw*)**Een artikel 104/1 invoegen, luidende:**

“Art. 104/1. Artikel 5:143 van hetzelfde Wetboek wordt aangevuld met een lid, luidende:

“Bij het nemen van het besluit bedoeld in dit artikel vinden de artikelen 5:76 , 5:77 en 5:78 geen toepassing.””

VERANTWOORDING

Dit amendement verduidelijkt dat de regels inzake belangenconflicten voor leden van het bestuursorgaan niet worden toegepast bij het uitvoeren van de liquiditeitstest.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 166 DE MME DIERICK

Art. 130

Dans l'article 7:31, alinéa 1^{er}, au 2° proposé remplacer les mots “, le siège et le numéro d'immatriculation visé à l'article 2:24, § 1^{er}, 3°, et § 2, 3°,” par les mots “et le siège”.

JUSTIFICATION

L'amendement n° 73 (DOC 55 0553/004, p. 71) avait pour but de rétablir la cohérence entre l'article 7:31 du CSA et l'article 7:29 du même code, mais n'avait pas tenu compte de la proposition de modification de ce dernier article dans la proposition de loi. Cet amendement en tient compte.

Nr. 166 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 130

In het voorgestelde artikel 7:31, eerste lid, 2°, de woorden “, zetel en identificatienummer bedoeld in artikel 2:24, § 1, 3°, en § 2, 3°,” vervangen door de woorden “en zetel”.

VERANTWOORDING

Amendement nr. 73 (DOC 55 0553/004, p. 71) beoogde de samenhang van artikel 7:31 WVV met artikel 7:29 WVV te herstellen, maar hield hierbij geen rekening met de in het wetsvoorstel voorgestelde wijziging aan dit laatste artikel. Dit amendement komt hieraan tegemoet.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 167 DE MME **DIERICK**

Art. 134

Supprimer le 1°.

JUSTIFICATION

L'amendement harmonise la rédaction de l'article 5:47 du CSA avec l'article 7:57 du CSA, qui a la même portée.

Nr. 167 VAN MEVROUW **DIERICK**

Art. 134

De bepaling onder 1° weglaten.

VERANTWOORDING

Het amendement harmoniseert de redactie van artikel 5:47 WVV met artikel 7:57 WVV dat dezelfde strekking heeft.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 168 DE MME DIERICK

Art. 151

Remplacer cet article par ce qui suit:

“Art. 151. Dans l’article 7:127 du même Code, les modifications suivantes sont apportées:

1° au paragraphe 1^{er}, alinéa 3, les mots “d’actions nominatives sans droit de vote et de parts bénéficiaires nominatives sans droits de vote,” sont insérés entre les mots “émis avec la collaboration de la société,” et les mots “aux membres de l’organe d’administration”;

2° au paragraphe 2, alinéa 2, les mots “dispositions du” sont remplacés par les mots “délais visés au”;

3° paragraphe 2, alinéa 2 est complété par la phrase suivante:

“Le présent paragraphe 2 s’applique par analogie aux compagnies financières et aux compagnies financières mixtes visées dans la loi du 25 avril 2014 précitée.””

JUSTIFICATION

Afin que les titulaires d’actions nominatives sans droit de vote et de parts bénéficiaires nominatives sans droit de vote puissent assister à l’assemblée générale avec voix consultative, le présent amendement précise que la convocation leur est communiquée conformément à l’article 2:32 du CSA.

Pour le surplus, les dispositions visées aux 2° et 3°, reprennent les modifications proposées antérieurement (voy. DOC 55 0553/001, p. 43).

Nr. 168 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 151

Dit artikel vervangen als volgt:

“Art. 151. In artikel 7:127 van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1, derde lid worden de woorden “van aandelen op naam zonder stemrecht en van winstbewijzen op naam zonder stemrecht,” ingevoegd tussen de woorden “certificaten op naam,” en de woorden “de leden van het bestuursorgaan”;

2° in paragraaf 2, tweede lid worden de woorden “is het bepaalde” vervangen door de woorden “zijn de termijnen bedoeld”;

3° paragraaf 2, tweede lid wordt aangevuld met de volgende zin:

“Deze paragraaf 2 is op overeenkomstige wijze van toepassing op de financiële holdings en gemengde financiële holdings als bedoeld in de voornoemde wet van 25 april 2014.””

VERANTWOORDING

Opdat de houders van aandelen op naam zonder stemrecht en van winstbewijzen op naam zonder stemrecht de algemene vergadering met raadgevende stem kunnen bijwonen, verduidelijkt dit amendement dat de oproeping hen wordt meegedeeld overeenkomstig artikel 2:32 WVV.

Voor het overige nemen de bepalingen onder het 2° en 3°, de eerder voorgestelde wijzigingen over (zie DOC 55 0553/001, p. 43).

Leen DIERICK (CD&V)

N° 169 DE MME DIERICK

Art. 152

Remplacer cet article par ce qui suit:

“Art. 152. Dans l’article 7:128 du même Code, les modifications suivantes sont apportées:

1° au paragraphe 1^{er}, alinéa 3, les mots “d’actions nominatives sans droit de vote et de parts bénéficiaires nominatives sans droits de vote,” sont insérés entre les mots “émis avec la collaboration de la société,” et les mots “aux administrateurs”;

2° au paragraphe 2, alinéa 2, les mots “dispositions du” sont remplacés par les mots “délais visés au”;

3° paragraphe 2, alinéa 2 est complété par la phrase suivante:

“Le présent paragraphe 2 s’applique par analogie aux compagnies financières et aux compagnies financières mixtes visées dans la loi du 25 avril 2014 précitée.””

JUSTIFICATION

Afin que les titulaires d’actions nominatives sans droit de vote et de parts bénéficiaires nominatives sans droit de vote puissent assister à l’assemblée générale avec voix consultative, le présent amendement précise que la convocation leur est communiquée conformément à l’article 2:32 du CSA.

Pour le surplus, les dispositions visées aux 2° et 3°, reprennent les modifications proposées antérieurement (voy. DOC 55 0553/001, p. 43).

Nr. 169 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 152

Dit artikel vervangen als volgt:

“Art. 152. In artikel 7:128 van hetzelfde Wetboek, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1, derde lid worden de woorden “van aandelen op naam zonder stemrecht en van winstbewijzen op naam zonder stemrecht,” ingevoegd tussen de woorden “aan de houders van certificaten op naam die met medewerking van de vennootschap zijn uitgegeven,” en de woorden “aan de bestuurders”;

2° in paragraaf 2, tweede lid worden de woorden “is het bepaalde” vervangen door de woorden “zijn de termijnen bedoeld”;

3° paragraaf 2, tweede lid wordt aangevuld met de volgende zin:

“Deze paragraaf 2 is op overeenkomstige wijze van toepassing op de financiële holdings en gemengde financiële holdings als bedoeld in de voornoemde wet van 25 april 2014.””

VERANTWOORDING

Opdat de houders van aandelen op naam zonder stemrecht en van winstbewijzen op naam zonder stemrecht de algemene vergadering met raadgevende stem kunnen bijwonen, verduidelijkt dit amendement dat de oproeping hen wordt meegedeeld overeenkomstig artikel 2:32 WVV.

Voor het overige hernemen de bepalingen onder het 2° en 3°, de eerder voorgestelde wijzigingen (zie DOC 55 0553/001, p. 43).

Leen DIERICK (CD&V)

N° 170 DE MME DIERICK

Art. 167/1 (*nouveau*)**Insérer un article 167/1 rédigé comme suit:**

“Art. 167/1. Dans l’article 7:215, § 1^{er}, alinéa 2, du même Code, les mots “ou de la modification des statuts” sont remplacés par les mots “; de la modification des statuts ou de l’autorisation de l’assemblée générale”.”

JUSTIFICATION

Comme indiqué dans le commentaire relatif à l’article 7:215 du CSA (DOC 54 3119/001, p. 270), l’autorisation de l’assemblée générale en vue de l’acquisition d’actions, de parts bénéficiaires ou de certificats propres par la société elle-même peut désormais être donnée dans le respect des dispositions relatives à une modification des statuts. Cette autorisation peut, mais ne doit pas nécessairement être inscrite dans les statuts: une intervention notariale n’est donc pas requise. Ce dernier point est précisé par un renvoi à la possibilité d’une assemblée générale particulière sous seing privé.

Nr. 170 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 167/1 (*nieuw*)**Een artikel 167/1 invoegen, luidende:**

“Art. 167/1. In artikel 7:215, § 1, tweede lid, van hetzelfde Wetboek worden de woorden “of van de statutenwijziging” vervangen door de woorden “; de statutenwijziging of de machtiging van de algemene vergadering”.”

VERANTWOORDING

Zoals de memorie van toelichting bij artikel 7:215 WVV aangeeft (DOC 54 3119/001, p. 270) kan de machtiging van de algemene vergadering tot verkrijging van eigen aandelen, winstbewijzen of certificaten door de naamloze vennootschap zelf, voortaan worden gegeven met naleving van de regels voor een statutenwijziging. Deze machtiging kan, maar hoeft niet in de statuten te worden ingeschreven: een notariële tussenkomst is dus niet vereist. Dit laatste wordt verduidelijkt door te verwijzen naar de mogelijkheid van een onderhandse bijzondere algemene vergadering.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 171 DE MME DIERICK

Art. 196

Remplacer au 1° les mots “société coopérative européenne” **par les mots** “société coopérative européenne qui sont issues de la scission”.

JUSTIFICATION

Comme indiqué dans la note de légistique du Service juridique, l'amendement harmonise la rédaction de l'alinéa 1^{er} avec l'alinéa 3.

Nr. 171 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 196

In de bepaling onder 1° de woorden “Europese coöperatieve vennootschap” **vervangen door de woorden** “Europese coöperatieve vennootschap die door de splitsing tot stand zijn gekomen”.

VERANTWOORDING

Zoals opgemerkt in de wetgevingstechnische nota van de Juridische Dienst harmoniseert dit amendement de tekst van het eerste lid met het derde lid.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 172 DE MME DIERICK

Art. 213

Remplacer les mots “les mots “commerciales” et”
par les mots “le mot “commerciales” est remplacé par
 le mot “anonymes”, et les mots”.

JUSTIFICATION

Dans le texte français de l'article 2ter, alinéa 2, de la loi précitée du 2 avril 1962, le mot “commerciales” est remplacé par le mot “anonymes”. Comme indiqué dans la note de légistique du Service juridique, cela permettrait de faire concorder les deux versions linguistiques de cette disposition. Le texte néerlandais de cette disposition dispose en effet: “Voor al wat niet geregeld is door of krachtens deze wet, zijn de voorschriften betreffende de naamloze vennootschappen van toepassing ...”.

Nr. 172 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 213

De woorden “worden de” **vervangen door de woorden** “wordt in de Franse tekst het woord “commerciales” vervangen door het woord “anonymes”, en worden de”.

VERANTWOORDING

In de Franse tekst van artikel 2ter, tweede lid, van de voornoemde wet van 2 april 1962 wordt het woord “commerciales” vervangen door het woord “anonymes”. Zoals opgemerkt in de wetgevingstechnische nota van de Juridische Dienst worden op deze manier beide taalversies van deze bepaling met elkaar in overeenstemming gebracht. De Nederlandse tekst van deze bepaling stipuleert immers: “Voor al wat niet geregeld is door of krachtens deze wet, zijn de voorschriften betreffende de naamloze vennootschappen van toepassing ...”.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 173 DE MME DIERICK

Art. 226

Remplacer au 3° les mots “aux associations sans but lucratif et aux fondations pour ce qui concerne leur succursale belge” **par les mots** “aux associations sans but lucratif et fondations, étrangères, pour ce qui concerne leur succursale belge”.

JUSTIFICATION

Comme indiqué dans la note de légistique du Service juridique, les versions linguistiques de l’article III.85, § 3, proposé, du Code de droit économique ne concordent pas: seul le texte néerlandais porte que le paragraphe 2 s’applique par analogie à des associations et des fondations étrangères (“buitenlandse verenigingen zonder winstoogmerk en stichtingen”).

Cet amendement aligne les versions linguistiques.

Nr. 173 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 226

In de Franse tekst van de bepaling onder 3° de woorden “aux associations sans but lucratif et aux fondations pour ce qui concerne leur succursale belge” **vervangen door de woorden** “aux associations sans but lucratif et fondations étrangères pour ce qui concerne leur succursale belge”.

VERANTWOORDING

Zoals opgemerkt in de wetgevingstechnische nota van de Juridische Dienst stemmen de taalversies van het voorgestelde artikel III.85, § 3, van het Wetboek van economisch recht niet met elkaar overeen, want alleen in de Nederlandse tekst wordt vermeld dat paragraaf 2 *mutatis mutandis* van toepassing is op de “buitenlandse verenigingen zonder winstoogmerk en stichtingen”.

Dit amendement stemt de taalversies op elkaar af.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 174 DE MME DIERICK

Art. 230/1 (nouveau)

Dans le titre III, chapitre III “Modifications de diverses lois”, insérer un article 230/1, rédigé comme suit:

“Art. 230/1. Dans l’article 14 de la loi du 12 mai 2014 relative aux sociétés immobilières réglementées, le paragraphe 2 est remplacé par ce qui suit:

“§ 2. Le paragraphe 1^{er} ne porte pas préjudice à la possibilité pour la société immobilière réglementée publique d’adopter la forme d’une société anonyme administrée par un administrateur unique, moyennant le respect de l’article 7:101, § 1^{er}, alinéa 2, du Code des sociétés et des associations.””

JUSTIFICATION

Cet article apporte une modification technique à l’article 14, § 2, de la loi du 12 mai 2014 relative aux sociétés immobilières réglementées, de manière à tenir compte de la suppression de la forme sociale de la société en commandite par actions par le nouveau Code des sociétés et des associations.

Dans sa forme actuelle, l’article 14, § 1^{er}, de la loi du 12 mai 2014 précise que l’organe légal d’administration des sociétés immobilières réglementées publiques doit être exclusivement composé de personnes physiques. Le paragraphe 2 du même article ménage une exception à ce principe, et stipule qu’il est néanmoins permis aux sociétés immobilières réglementées publiques ayant adopté la forme d’une société en commandite par actions de désigner comme gérant une personne morale. Le nouveau Code des sociétés et des associations supprime toutefois la forme légale de la société en commandite par actions. Cette suppression a pour conséquence que les sociétés immobilières réglementées actuellement constituées sous la forme d’une société en commandite par actions dotée d’un gérant personne morale se voient imposer un modèle de société anonyme qui ne correspond pas au choix que les actionnaires ont effectué étant donné qu’elles ne pourront plus se prévaloir de l’exception prévue par l’article 14, § 2, de la loi du 12 mai 2014, lors de

Nr. 174 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 230/1 (nieuw)

In titel III, hoofdstuk III “Wijzigingen van diverse wetten” een artikel 230/1 invoegen, luidende:

“Art. 230/1. In artikel 14 van de wet van 12 mei 2014 betreffende de gereguleerde vastgoedvennootschappen wordt paragraaf 2 vervangen als volgt:

“§ 2. Paragraaf 1 doet geen afbreuk aan de mogelijkheid voor de openbare gereguleerde vastgoedvennootschap om de vorm aan te nemen van een naamloze vennootschap die door een enige bestuurder wordt bestuurd, met inachtneming van artikel 7:101, § 1, tweede lid, van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen.””

VERANTWOORDING

Dit artikel brengt in artikel 14, § 2, van de wet van 12 mei 2014 betreffende de gereguleerde vastgoedvennootschappen een technische wijziging aan om rekening te houden met de afschaffing van de vennootschapsvorm van de commanditaire vennootschap op aandelen door het nieuwe Wetboek van vennootschappen en verenigingen.

In zijn huidige vorm verduidelijkt artikel 14, § 1, van de wet van 12 mei 2014 dat het wettelijk bestuursorgaan van openbare gereguleerde vastgoedvennootschappen uitsluitend moet zijn samengesteld uit natuurlijke personen. Paragraaf 2 van datzelfde artikel voorziet in een uitzondering op dat beginsel en bepaalt dat de openbare gereguleerde vastgoedvennootschappen die de vorm van een commanditaire vennootschap op aandelen hebben aangenomen, niettemin is toegestaan om een rechtspersoon als zaakvoerder te benoemen. Het nieuwe Wetboek van vennootschappen en verenigingen schaft de rechtsvorm van de commanditaire vennootschap op aandelen echter af. Deze afschaffing heeft als gevolg dat aan de gereguleerde vastgoedvennootschappen die thans in de vorm van een commanditaire vennootschap op aandelen met een zaakvoerder-rechtspersoon zijn opgericht, een model van naamloze vennootschap wordt opgelegd die niet overeenstemt met de keuze die de aandeelhouders hebben gemaakt, vermits zij zich niet langer

la première modification des statuts qui interviendrait après le 1^{er} janvier 2020.

Si le législateur n'a pas repris la forme légale de la société en commandite par actions dans le Code des sociétés et des associations, il a néanmoins pris soin d'introduire la possibilité pour les sociétés anonymes de désigner un administrateur unique, qui peut le cas échéant être une personne morale. Il s'agit donc en substance d'une structure très proche de celle de la société en commandite par actions (voy. l'article 7:101 du Code des sociétés et des associations et l'exposé des motifs, DOC 54 3119/001, pp. 14 et 233).

Dans l'article 14, § 2, de la loi du 12 mai 2014, il convient donc de remplacer la mention de la société en commandite par actions par une mention de la société anonyme administrée par un administrateur unique.

Cette modification a un caractère urgent, eu égard aux modalités d'entrée en vigueur du nouveau Code des sociétés et des associations. Les sociétés existant au 1^{er} mai 2019 seront en effet tenues de mettre leurs statuts en conformité avec le nouveau Code des sociétés et des associations lors de la première modification statutaire effectuée après le 1^{er} janvier 2020 (voy. l'article 39, § 1^{er}, alinéa 3, de la loi introduisant le nouveau Code des sociétés et des associations). En l'absence d'une modification législative, les sociétés immobilières réglementées concernées seraient dans l'obligation d'entièrement adapter leur structure d'administration dès lors qu'elles effectueraient une modification statutaire après le 1^{er} janvier 2020 (suite à une augmentation de capital par exemple).

zullen kunnen beroepen op de uitzondering waarvan sprake in artikel 14, § 2, van de wet van 12 mei 2014, bij de eerste statutenwijziging die zich zou voordoen na 1 januari 2020.

Hoewel de wetgever de rechtsvorm van de commanditaire vennootschap op aandelen niet in het Wetboek van vennootschappen en verenigingen heeft overgenomen, heeft hij voor de naamloze vennootschappen toch in de mogelijkheid voorzien om een enige bestuurder aan te stellen, die, in voorkomend geval, een rechtspersoon kan zijn. In wezen gaat het daarbij dus om een structuur die erg nauw aanleunt bij de structuur van de commanditaire vennootschap op aandelen (zie artikel 7:101 van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen en de memorie van toelichting, DOC 54 3119/001, p. 14 en 233).

In artikel 14, § 2, van de wet van 12 mei 2014 moet de vermelding van "een commanditaire vennootschap op aandelen" dus worden vervangen door een vermelding van "een naamloze vennootschap bestuurd door een enige bestuurder".

Die wijziging heeft een dringend karakter, gelet op de nadere regels van de inwerkingtreding van het nieuwe Wetboek van vennootschappen en verenigingen. De op 1 mei 2019 bestaande vennootschappen zullen hun statuten immers in overeenstemming moeten brengen met de bepalingen van het nieuwe Wetboek van vennootschappen en verenigingen bij hun eerstvolgende statutenwijziging na 1 januari 2020 (zie artikel 39, § 1, derde lid, van de wet tot invoering van het nieuwe Wetboek van vennootschappen en verenigingen). Zonder wetswijziging zouden de betrokken geregementeerde vastgoedvennootschappen verplicht zijn om hun bestuursstructuur volledig aan te passen zodra zij na 1 januari 2020 een statutenwijziging zouden doorvoeren (ter gelegenheid van een kapitaalverhoging bijvoorbeeld).

Leen DIERICK (CD&V)

N° 175 DE MME DIERICK

Art. 231

Compléter cet article par un alinéa, rédigé comme suit:

“Par dérogation à l’alinéa 2, l’article 230/1 s’applique pour la première fois, en ce qui concerne les sociétés immobilières réglementées publiques constituées avant le 1^{er} mai 2019, au moment de la première modification statutaire après le 1^{er} janvier 2020, à l’exception des modifications de statuts qui résultent des opérations visées à l’article 39, § 1^{er}, alinéa 3, de la loi du 23 mars 2019 introduisant le Code des sociétés et des associations et portant des dispositions diverses.”

JUSTIFICATION

La présente article précise les modalités d’entrée en vigueur de l’article 230/1.

Nr. 175 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 231

Dit artikel aanvullen met een lid, luidende:

“In afwijking van het tweede lid, is artikel 230/1 voor wat betreft de openbare gereguleerde vastgoedvennootschappen die werden opgericht vóór 1 mei 2019, voor de eerste keer van toepassing op het tijdstip van de eerste statutaire wijziging na 1 januari 2020, met uitzondering van de statutenwijzigingen die voortvloeien uit de verrichtingen bedoeld in artikel 39, § 1, derde lid, van de wet van 23 maart 2019 tot invoering van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen en houdende diverse bepalingen.”

VERANTWOORDING

Dit artikel bepaalt de nadere regels voor de inwerkingtreding van artikel 230/1.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 176 DE MME DIERICK

Art. 231

Compléter cet article par deux alinéas, rédigés comme suit:

“Les articles 28, 2° et 3°, 30 et 31 sont pour la première fois d’application au rapport de rémunération relatif au premier exercice comptable qui débute après le 30 juin 2019.

La politique de rémunération établie conformément à l’article 7:89/1 du Code des sociétés et des associations doit au plus tard être soumise pour la première fois à l’approbation de l’assemblée générale qui délibère sur les comptes annuels et le rapport de gestion du premier exercice comptable qui débute après le 30 juin 2019.”

JUSTIFICATION

Le présent amendement vise à assurer la sécurité juridique en ce qui concerne la date d’entrée en vigueur du nouveau dispositif en matière de politique de rémunération et de rapport de rémunération.

Le rapport de rémunération constituant une partie du rapport de gestion, le nouveau régime s’appliquera pour la première fois au rapport de rémunération relatif à l’exercice comptable actuellement en cours.

Eu égard au calendrier des assemblées générales ordinaires de la plupart des sociétés cotées, il est par ailleurs précisé que l’obligation de soumettre la politique de rémunération à l’approbation de l’assemblée générale sera pour la première fois d’application lors de l’assemblée générale qui délibère sur les comptes annuels et le rapport de gestion de l’exercice comptable actuellement en cours. Conformément à l’article 7:89/1, § 3, alinéa 2 nouveau du Code des sociétés et des associations, la politique de rémunération ainsi approuvée sera immédiatement d’application. Au cas où l’assemblée générale n’approuverait pas la politique de rémunération, la société pourra continuer à rémunérer les administrateurs, les autres dirigeants et les délégués à la gestion journalière conformément à sa pratique existante conformément à l’article 7:89/1, § 3, alinéa 3 et elle soumettra une politique

Nr. 176 VAN MEVROUW DIERICK

Art. 231

Dit artikel aanvullen met twee leden, luidende:

“De artikelen 28, 2° en 3°, 30 en 31 zijn voor het eerst van toepassing op het remuneratieverslag dat betrekking heeft op het eerste boekjaar dat begint na 30 juni 2019.

Het overeenkomstig artikel 7:89/1 van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen vastgestelde remuneratiebeleid moet ten laatste voor het eerst ter goedkeuring worden voorgelegd aan de algemene vergadering die beraadslaagt over de jaarrekening en het jaarverslag van het eerste boekjaar dat begint na 30 juni 2019.”

VERANTWOORDING

Dit amendement moet de rechtszekerheid garanderen voor wat betreft de datum van inwerkingtreding van de nieuwe regeling inzake remuneratiebeleid en het remuneratieverslag.

Vermits het remuneratieverslag deel uitmaakt van het jaarverslag, zal het nieuwe regime voor het eerst van toepassing zijn op het remuneratieverslag dat betrekking heeft op het lopende boekjaar.

Rekening houdend met de kalender van de gewone algemene vergaderingen van de meeste genoteerde vennootschappen wordt er bovendien nader bepaald dat de verplichting om het remuneratiebeleid ter goedkeuring voor te leggen van de algemene vergadering voor het eerst van toepassing zal zijn bij de algemene vergadering die beraadslaagt over de jaarrekening en het jaarverslag over het lopende boekjaar. Overeenkomstig het nieuwe artikel 7:89/1, § 3, tweede lid van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen zal het aldus goedgekeurde remuneratiebeleid onmiddellijk van toepassing zijn. Indien de algemene vergadering het remuneratiebeleid niet zou goedkeuren, zal de vennootschap haar bestuurders, de andere personen belast met de leiding en de personen belast met het dagelijks bestuur kunnen blijven belonen overeenkomstig haar bestaande

de rémunération révisée à l'approbation de la prochaine assemblée générale.

praktijk overeenkomstig artikel 7:89/1, § 3, derde lid, en dient zij op de volgende algemene vergadering een herzien beleid ter goedkeuring voor te leggen.

Leen DIERICK (CD&V)

N° 177 DE MME VERHELST ET CONSORTS

Art. 28

Dans le 2°, dans le paragraphe 3 proposé, apporter les modifications suivantes:

a) remplacer la phrase introductive de l'alinéa 3 par ce qui suit:

“Le rapport de rémunération contient les informations suivantes en ce qui concerne chacun des administrateurs, des membres du conseil de direction et du conseil de surveillance, des autres dirigeants et des délégués à la gestion journalière.”;

b) remplacer l'alinéa 5 par ce qui suit:

“En ce qui concerne les administrateurs, les membres du conseil de direction et du conseil de surveillance et les délégués à la gestion journalière, ces informations sont fournies sur une base individuelle. En ce qui concerne les autres dirigeants, les informations visées à l'alinéa 3, 1°, 4° et 5° sont fournies de façon globale et les informations visées à l'alinéa 3, 2° et 3°, sont fournies sur une base individuelle.”

JUSTIFICATION

L'article 28 vise à transposer l'article 9^{ter} de la directive 2007/36/CE. Nous souhaitons que cette transposition se fasse de façon aussi stricte que possible. Les informations relatives à la rémunération des administrateurs, des membres du conseil de direction et du conseil de surveillance et des délégués à la gestion journalière doivent désormais être fournies sur une base individuelle dans le rapport de rémunération. En ce qui concerne les autres dirigeants, nous souhaitons le maintien de la législation actuelle, qui prévoit une publication globale des informations sur la rémunération dans le rapport de rémunération, sauf pour ce qui est de l'indemnité de départ et des actions et options sur actions, pour lesquelles les informations doivent être fournies sur une base individuelle.

C'est également pour ce motif – la volonté de transposer la directive de façon aussi stricte que possible – que nous supprimons l'obligation d'intégrer dans le rapport de

Nr. 177 VAN MEVROUW VERHELST c.s.

Art. 28

In de bepaling onder 2°, in de voorgestelde paragraaf 3, de volgende wijzigingen aanbrengen:

a) de inleidende zin van het derde lid vervangen als volgt:

“Het remuneratieverslag bevat de volgende informatie over de bestuurders, de leden van de directieraad en van de raad van toezicht, de andere personen belast met de leiding en de personen belast met het dagelijks bestuur.”;

b) het vijfde lid vervangen als volgt:

“Voor wat de bestuurders, de leden van de directieraad en van de raad van toezicht en de personen belast met het dagelijks bestuur betreft wordt deze informatie op individuele basis gegeven. Voor wat de andere personen belast met de leiding betreft wordt de informatie bedoeld in het derde lid, 1°, 4° en 5° op globale basis gegeven en de informatie bedoeld in het derde lid, 2° en 3°, gegeven op een individuele basis.”

VERANTWOORDING

Artikel 28 bevat de omzetting van artikel 9^{ter} van de Richtlijn 2007/36/EG. We willen dat de omzetting van deze richtlijn zo strikt mogelijk gebeurt. De informatie over de remuneratie van de bestuurders, de leden van de directieraad en van de raad van toezicht en de personen belast met het dagelijks bestuur moet voortaan op individuele basis worden verstrekt in het remuneratieverslag. Voor de andere personen belast met de leiding willen we dat de huidige wetgeving blijft gelden, waarbij de informatie over de remuneratie op globale basis wordt bekendgemaakt in het remuneratieverslag, behalve voor de vertrekvergoeding en aandelen en aandelenopties, waarvan de informatie individueel moet worden verstrekt.

Omwille van dezelfde reden, met name het zo strikt mogelijk omzetten van de richtlijn, schrappen we eveneens de verplichting om in het remuneratieverslag de ratio tussen de

rémunération le ratio entre la rémunération la plus haute parmi les membres du management et la rémunération la plus basse parmi les salariés.

hoogste remuneratie van de managementleden en de laagste verloning van de werknemers op te nemen.

Kathleen VERHELST (Open Vld)
Kattrin JADIN (MR)
Katrien HOUTMEYERS (N-VA)

N° 178 DE MME HOUTMEYERS

Art. 207/1 (*nouveau*)**Insérer un article 207/1 rédigé comme suit:**

“Art. 207/1. L'article 14:28, alinéa 1^{er}, du même Code est complété par la phrase suivante:

“À cet effet, la société étrangère fournit au notaire instrumentant un certificat attestant à suffisance que les prescriptions étrangères applicables ont été respectées.””

JUSTIFICATION

Il est difficile, pour un notaire belge, d'évaluer si les prescriptions étrangères ont été respectées par la société qui immigré. L'amendement prévoit que la société étrangère doit fournir au notaire instrumentant un certificat attestant à suffisance que les prescriptions étrangères applicables ont été respectées. Le certificat doit être délivré par un fonctionnaire compétent du pays d'origine (un notaire ou un fonctionnaire/organisme public). Cette obligation est comparable au procédé qui prévoit que le notaire belge délivre un tel certificat aux sociétés qui émigrent (article 14:26 du CSA). En cas de fusion internationale, le CSA prévoit également que toute société étrangère qui fusionne doit présenter un certificat attestant que la procédure de fusion a été correctement suivie dans le pays d'origine. Ces certificats sont transmis au notaire de la société belge absorbante (art. 12:117 et 12:118 du CSA).

Nr. 178 VAN MEVROUW HOUTMEYERS

Art. 207/1 (*nieuw*)**Een artikel 207/1 invoegen, luidende:**

“Art. 207/1. Artikel 14:28, eerste lid, van hetzelfde Wetboek wordt aangevuld met de volgende zin:

“Hiertoe geeft de buitenlandse vennootschap aan de instrumenterende notaris een attest af waaruit afdoende blijkt dat de toepasselijke buitenlandse voorschriften zijn nageleefd.””

VERANTWOORDING

Voor een Belgische notaris is het moeilijk om te beoordelen of de buitenlandse voorschriften werden nageleefd door een immigrerende vennootschap. Het amendement bepaalt dat de buitenlandse vennootschap een attest afgeeft aan de instrumenterende notaris waaruit afdoende blijkt dat de toepasselijke buitenlandse voorschriften werden nageleefd. Het attest moet worden afgeleverd door een bevoegde ambtenaar van het land van herkomst (notaris of openbare ambtenaar/instantie). Deze verplichting is een vergelijkbare werkwijze zoals bij emigrerende vennootschappen waarbij de Belgische notaris een dergelijk attest aflevert (artikel 14:26 WVV). Ook bij een internationale fusie wordt bepaald dat elke fuserende buitenlandse vennootschap een attest voorlegt waaruit blijkt dat in het land van herkomst de fusieprocedure correct werd nageleefd. Deze attesten worden overgemaakt aan de notaris van de overnemende Belgische vennootschap (art. 12:117 en 12:118 WVV).

Katrien HOUTMEYERS (N-VA)

N° 179 DE MME HOUTMEYERS

Art. 131/1 (*nouveau*)**Insérer un article 131/1 rédigé comme suit:**

“Art. 131/1. Dans le texte néerlandais de l’article 7:38, alinéa 6, du même Code, les mots “het vereffeningstelsel” sont remplacés par les mots “de vereffeninginstelling”.”

JUSTIFICATION

Il s’agit d’une correction d’ordre linguistique.

Nr. 179 VAN MEVROUW HOUTMEYERS

Art. 131/1 (*nieuw*)**Een artikel 131/1 invoegen, luidende:**

“Art. 131/1. In artikel 7:38, zesde lid, van hetzelfde Wetboek wordt in de Nederlandse tekst de woorden “het vereffeningstelsel” vervangen door de woorden “de vereffeninginstelling”.”

VERANTWOORDING

Het betreft een taalkundige verbetering.

Katrien HOUTMEYERS (N-VA)